

**METROPOLI**  
magazine  
scrittura  
sogno

**Vettori**  
CHAM

Redazione: via B. Biocci, 24  
Capo Burozzi (P) Tel. 050.575068  
15 pagine, 2 numeri, 200 lire  
L. 60/250 Pagine di Firenze  
Redazione dei Chiarini:  
Piazza del Duomo 5, 50126  
S. Casciano (FI)  
Tel. 055.422533

**Metropoli**  
magazine  
in edicola il venerdì in omaggio

**Vettori**  
CHAM

Redazione: via B. Biocci, 24  
Capo Burozzi (P) Tel. 050.575068  
15 pagine, 2 numeri, 200 lire  
L. 60/250 Pagine di Firenze  
Redazione dei Chiarini:  
Piazza del Duomo 5, 50126  
S. Casciano (FI)  
Tel. 055.422533

**Metropoli**  
magazine  
in edicola il venerdì in omaggio



**Se a Greve  
anche un premio  
diventa  
un problema...**

**N**on ci crederebbe ma abbiamo dovuto rinunciare all'idea di confezionare un premio ai cittadini grevignani che hanno salvato una donna dall'aggressione del marito. Se vi state chiedendo il perché la risposta vi lascerà di stucco: perché qualcuno ha visto in questa nostra iniziativa l'ennesima "manovra" del sindaco Bencista. Onde evitare inutili strumentalizzazioni abbiamo quindi rifiutato giusto soprassedere.

Non vi nascondo però una punta di amarezza. È vero che la dietrologia è una delle discipline più praticate in Italia ma se ci ritroviamo paramente nazioni in questo sport Greve vincerebbe di gran lunga lo scudetto. Qualsiasi cosa si dica o si faccia, non vuol dare una targa premio per quello che un tempo si sarebbe chiamato "atto di eroismo civico"? Ebbene lo facciamo perché il sindaco vuol far emergere una persona piuttosto che un'altra. La faccenda insomma sta assumendo caratteri quasi grotteschi, anche se in realtà riferite a un'umanizzazione in cui nulla da tempo in politica l'avversario è semplicemente un nemico, con cui non vale neppure la pena di dialogare. Un nemico da combattere con ogni mezzo e da cui è lecito attendersi qualsiasi manovra, anche la più meschina. Peccato a noi consigliare quella targa sarebbe piaciuto davvero... fabrizio.nesi@metropolive.it

**BRUNO RUSTIONI, 77 ANNI, LOTTA FRA LA VITA E LA MORTE**

# FIA TTO SOSPESO

**TAVARANELLE**  
Dopo l'arresto cardiaco del 17 maggio il presidente del rione imprunetino delle Sante Marie è sempre in coma all'ospedale Santa Maria Annunziata. Una processione di amici e rionali, il grazie del figlio Marco a pagina 12

**PAGNO A RIPOU**  
**Rivoluzione per il servizio 118**  
**Dal 1 giugno il medico scende dalle ambulanze** a pagina 5

**GREVE INC.**  
La NOTIZIA  
Quanto tengono in banca le famiglie chiantigiane? pagina 3

**MONTECATINI**  
Sala di culto  
islamico, don Luca bacchetta il sindaco pagina 11

**S. CASCIANO**  
Al via la grande Mostra del Chianti fusione a pieno ritmo pagina 15

**PIRELLI**  
«Così abbiamo salvato il capriolo che stava annegando» pagina 14

**PIRELLI**  
Rigoletto e Giuliana, Fabian e Angela: matrimoni davvero speciali pagina 6 e 7

**LIBERTÀ**  
Invece di cercare di capire cerca solo conferma a quello che crede di sapere corre i rischi più grandi! (Marie Cardinal)

**tempolibri**  
Ampia scelta di tutte le novità e un piano intero dedicato ai bambini, dove puoi trovare quello che cerchi o quello che ti cerca!

**Un referendum sull'acqua? Non solo. La vittoria del sì nel primo referendum del 12 e 13 giugno, quello con la scheda rossa, avrebbe ripercussioni anche sulla gestione dei rifiuti, bloccando la gara per affidare il servizio di raccolta e smaltimento ad un unico gestore nelle province di Firenze, Prato e Pistoia che insieme compongono l'Ato "Toscana Centro". Lo stesso accadrebbe per la gara dell'ambito Toscana Sud.**

**A**nche nel paese ne Pasquale Mecacci si è spazientito. Per la prima volta il segretario metropolitano del Pd chiede al sindaco di Greve Alberto Bencistà se vuol restare o meno nel partito, e evoca «evoca e basta, per ora - la commissione di garanzia del partito. La minaccia di una "punizione" per il sindacale, insomma.

Ormai ogni occasione è buona per aprire il fuoco amico, e anche sabato 21 maggio, a margine del convegno della Provincia a Terra Futura, non sono mancate scarafocce tra San Casciano e il sindaco di Bencistà e il sindaco Massimiliano Pescini. Come pensa di uscire da questa situazione?

«Serve un chiarimento nel partito. Il sindaco Bencistà, per il solo fatto che avevo chiamato la segretaria del Pd di Greve per un chiarimento, ha detto che nel partito ci sono "tribunali speciali". Questo per una semplice telefonata. Vorrei sapere se il partito a Greve condivide le affermazioni del sindaco, e se il Pd nel suo complesso riguarda anche gli organismi di garanzia del partito». Cosa direbbe a Bencistà?

«Vorrei chiedergli se ha ancora voglia di stare nel Pd. Sabato scorso il sindaco di Greve argomentava che nel Pd, sul tema dei rifiuti, vigile il "Pensiero unico". «C'è malinconia stabilitane-ghiamipassati, ribadita nelle campagne per le elezioni amministrative. Il piano dei rifiuti esprime la linea del partito, che deve essere la stessa di tutta la maggioranza».

Invece pare che Idv e Sel non abbiano molto voglia di votare il "Pensiero unico" piano per l'area Firenze-Prato-Pistoia, con dentro quattro inceneritori. «A quel che so io, Sel farà alcune assemblee nei prossimi giorni per approfondire la materia, ma non hanno confermato che non metteranno in discussione il piano interprovinciale dei rifiuti. Chi glielo ha confermato?

Il segretario fiorentino di Sel, Lorenzo Falchi, Mi ha detto che il piano lo votiamo».

Il Consorzio del Vino Chianti Classico sta con

FRANCESCO PILLI

«Il "sì" sull'acqua blocca la procedura per la scelta del gestore unico. Il "caso" del governatore Rossi

Com'è possibile? Il quesito abrogalo articolo 23 bis della legge 133 del 2008 che riguarda i servizi pubblici locali di rilevanza economica, lacquama appunto, anche i rifiuti. «Se quel articolo viene cancellato, cade il presupposto su cui poggia la gara», spiega Riccardo Gapelletti, presidente dell'Ato Toscana Centro, troppo a giorni dovrebbe pubblicare il bando. L'articolo 23 bis determina la decadenza



RICCARDO GABELLETTI

del vecchio gestore a cui è stato affidato il servizio, per cui se l'articolo scomparisse si tornerebbe a legittimare la situazione attuale, contantipiccoli gestori nella sola provincia di Firenze. Nella gara è prevista anche la costruzione del quattro termovalorizzatori (anche se con una certa flessibilità, per cui la realizzazione poi non sarebbe obbligatoria per il gestore). Questo non significherebbe se cede la gara, cadono gli impianti, resterebbero tuttavia i controlli.

Fra Pm.

## Mecacci a Bencistà: «Vuoi stare ancora nel Pd?»

### I protagonisti

Alberto Bencistà

Sindaco di Greve in Chianti

Massimiliano Pescini

Sindaco di San Casciano in Val di Pesa

Giuseppe Literatore

Direttore Consorzio Vino Chianti Classico



PATRIZIO MECACCI Segretario metropolitano del Pd fiorentino

A TERRA FUTURA

**San Casciano e Greve, compagni coltellii**  
Mentre Pescini esalta il progetto "Chianti Waste Less" e attacca Liberatore, Bencistà spara ancora sul piano rifiuti: «Nel Pd pensiero unico». Ermete Realacci: «Meglio pochi impianti ma efficienti»

**refore del Consorzio Vino Chianti Classico, Liberatore durante la manifestazione anti-Terra Futura, aveva detto che avrebbe realizzato il piano dei rifiuti è «una politica camionale con la p' minuscule». Pescini non ha gradito e replica: «Lui ci capisce poco di politica, detto con la p' di "poco" manuscola».**

**Infatti in sala il dibattito va avanti e il vero mattatore è il deputato del Pd Ermete Realacci. Nel suo intervento, cità l'amico Alberto Bencistà. Già chiediamo se ha mai parlato di Tesi con il suo "amico". «No, ma Bencistà ha ragione quando dice che si deve partire dall'incremento della raccolta differenziata», dice Realacci. «Il piano spezzatino" definisce**

**«TAVOLO DI relatoria Terra Futura, tra cui Ermete Realacci (primo da destra), responsabile green economy del Pd. L'evento si è svolto alla Fortezza da Basso dal 20 al 22 maggio.**

FRANCESCO PILLI

magazine

www.metropolitana.it

Fra Pm.

# GREVE IN CHIANTI

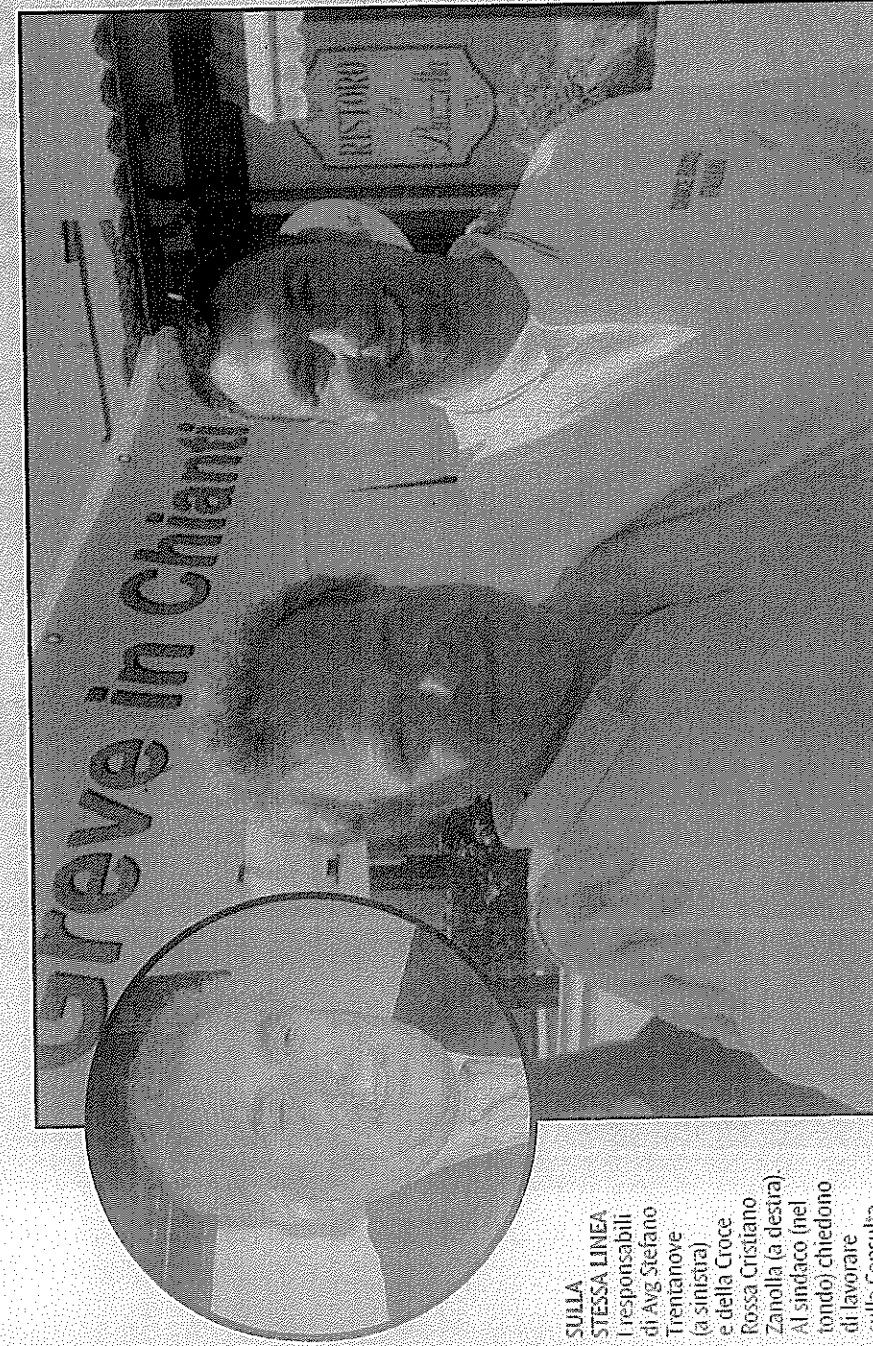
## Metropoli

VENERDÌ 27 MAGGIO 2011

Sensazione  
è che il circolo  
greiviano agisca  
tranquillamente  
di «Giovanni»

onica Tonazzi  
segretaria  
di Greve

IL BOTTINO  
DELLA  
CASA



OLIVER WENDELL HOLMES

# Prove tecniche di dialogo fra Groce Rossa e Avanguardia

Incontro fra il commissario Cri *grevigiano* Cristiano Zanolla e il neo presidente dell'Aug Stefano Trentanove. Buoni propositi

二

**MATTIA RISTORI**

**S**egnali concreti di dialogo ed cooperazione arrivano tra il comitato di Croce Rossa Italiana di Greve in Chianti e l'Associazione Volontariato Grevigiano (Avg), dopo che gli ultimi vent'anni sono stati caratterizzati da una scarsa comunicazione e collaborazione, nonostante entrambe le strutture lavorino nel

titore del volontariato.

La quasi concordanza del cambio di gestione di entrambe strutture, a novembbre per quanto riguarda la Croce Rossa con il neo commissario Ciri Cristiano Zanolla, ad aprile con l'elezione del nuovo presidente Avg Stefano Trentanove, ha portato nuove idee nel gabinetto due strutture. Che partono dallo dialogo da strutturare con le altre forze di volontariato presenti nel territorio.

Come sottolinea Stefano Trentanove «non si deve aver-

**Il nuovo consiglio si sta rilevando più faticoso del previsto: in particolare è a**

卷之三

**Motori, ciccia e Chianti**  
**È la super Volometra**

Sì è svolta domenica 22 maggio. Ideata da Officina Cassi e Macelleria Cecchini

22 maggio

卷之三

2

**PREVICIANA**  
Un torneo di sano sport  
nella bella natura del Parco delle Madonie.

卷之三

Un mese  
dei mat  
del torn  
per scu  
calcio  
organiz  
dalla  
Grevgia

**S**econdo anno pieno di aspettative per i ragazzi c' hanno partecipato al "Torneo internazionale di Greve" organizzato sabato 21 maggio dalla Greve Calcio. Ospite d'onore la scuola calcio della squalidissima Zbrojovka di Brno, Repubblica Ceca, che milita nel campionato di serie A cieco, assieme alle scuole calciistiche della M. San Giovanni e Castelfiorentino. Si punta per i prossimi tornei ad allargare l'invito ad altre squadre straniere, anche per creare una collaborazione di scambi culturali. E per far sì che giovedì 12 giugno possano formarsi e crescere anche grazie ai valori dei

# SALA DI CULTO ISLAMICO

## «Voci oltre il silenzio. Una scelta giusta»

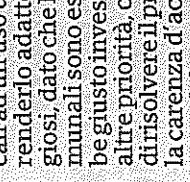
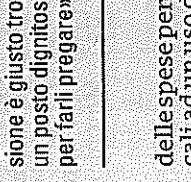
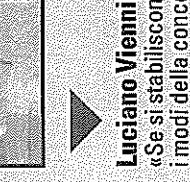
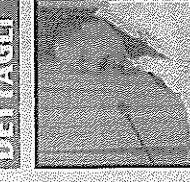
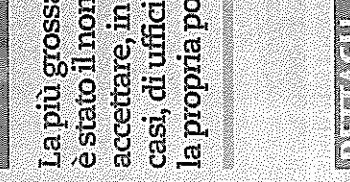
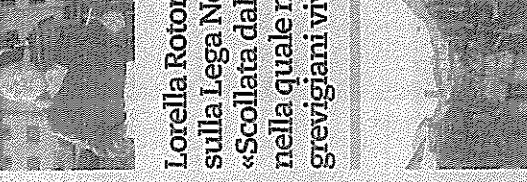
**Sul futuro della sala polivalente si sono rammaricati in tanti. Ma la gente, in realtà, cosa ne pensa? Accoglienza e regole**

MATTEO RISTORI

Dopo aver approvato fonditamente seguendo tutte le trappette politiche che hanno portato alla decisione di concedere gli spazi della futura ex biblioteca comunale anche per usi religiosi, poi le reazioni dei cittadini musulmani residenti nel nostro comune, e infine, nel numero di Metropoli della scorsa settimana, il dibattito in Comune alla presenza dell'Imam di Firenze Izzedin Elzir, ci siamo domandati cosa pensassero i cittadini grevigiani di tutta la vicenda.

La più grossa difficoltà è stata il non voler accettare, in molti casi, di ufficializzare la propria posizione. La più grossa difficoltà è stata il non voler accettare, in molti casi, di ufficializzare la propria posizione.

## DETAGLI



IZZEDIN ELZIR

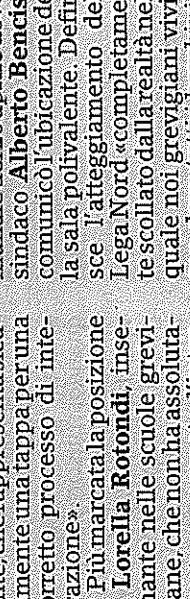
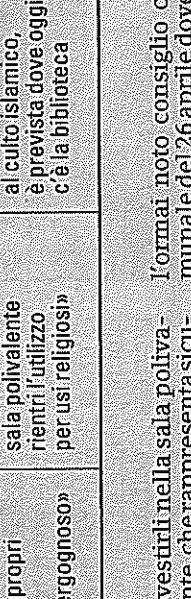
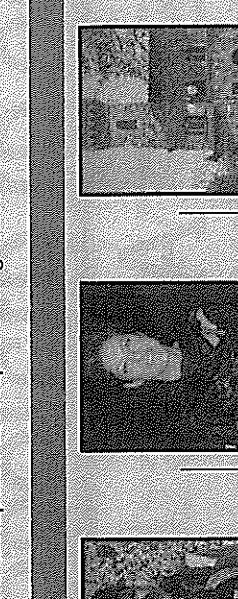
### Tutto quello che ha detto l'imam nel dibattito di mercoledì 18 maggio

Presto inizierà un percorso insieme ai grevigiani di religione islamica, per formare un'associazione con la quale poi il Comune stabilirà la convenzione per il futuro utilizzo della sala polivalente. Situata nell'attuale biblioteca comunale, sarà libera quando ci sarà il trasferimento nel nuovo "palazzo dei libri", probabilmente a inizio 2012. Ma nella sua serata grevigiana di mercoledì 18 maggio l'imam di Firenze Izzedin Elzir, ha espresso pochi ma chiari concetti.

«Sono noi possiamo dare un messaggio di sicurezza, tramite il dialogo e la conoscenza. La nostra è una Repubblica laica che però accoglie le diverse fedi religiose, io dice la stessa costituzione». «Per noi la proposta della sala della biblioteca è molto positiva, qui non abbiamo esigenze teologiche di avere una moschea, ma un luogo degno dove pregare e incontrarsi. E la biblioteca lo è, è uno spazio dove raggiungibile, che il Comune vorrà giustamente utilizzare anche in altri modi. A noi servirà il venerdì e, probabilmente, un altro giorno durante la settimana».

«Il messaggio che rivolgo alla mia comunità è di essere italiani di fede islamica. Il ruolo della donna? Nella nostra religione è al pari dell'uomo, certo, siamo consapevoli che su questo bisogna lavorare».

## DETAGLI



## DETAGLI



IN SALA CONSILIARE Nella foto grande la bagarre del 26 aprile. Qui sopra il dibattito con l'imam di Firenze Izzedin Elzir



IN SALA CONSILIARE Nella foto grande la bagarre del 26 aprile. Qui sopra il dibattito con l'imam di Firenze Izzedin Elzir



IN SALA CONSILIARE Nella foto grande la bagarre del 26 aprile. Qui sopra il dibattito con l'imam di Firenze Izzedin Elzir

E ancora: «Da praticare un culto non si può non riconoscere un luogo di culto a chi professa un'altra religione, è un segno di integrazione, è fatto che si cerchi di strumentalizzare il pensiero di Oriana Fallaci per propri fini politici e non faranno parte della nostra comunità con il solo scopo di raccimolare una manciata di voti».

«E ancora: «Da praticare un culto non si può non riconoscere un luogo di culto a chi professa un'altra religione, è un segno di integrazione, è fatto che si cerchi di strumentalizzare il pensiero di Oriana Fallaci per propri fini politici e non faranno parte della nostra comunità con il solo scopo di raccimolare una manciata di voti».

## DETAGLI



## DETAGLI



## DETAGLI



## DETAGLI



## DETAGLI



## DETAGLI

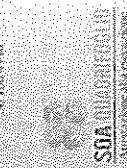


**Progettazione, impianto e manutenzione spazi verdi  
Potature piante d'alto fusto in tree climbing**



**Soc. Coop.**

- Pulizia vetri
- Installazione e manutenzione impianti idrotermosanitari
- Impianti climatizzazione aria



SAI Italia S.p.A.

01/01/2010 - 01/01/2013



## CASE FERRONE

## Paolo Stecchi: «La Regione deve darcì delle risposte»

Così il capogruppo della lista civica sui dettagli normativi sui quali c'è una richiesta avanzata da tempo. Sostegno dalla Lega

MATTEO PUCCI

**T**orna a chiedere risposte alla Regione Toscana all'capo- gruppo della lista civica **Paolo Stecchi**: le domande vertono sull'area del Ferrone e sul blocco della costruzione dell'insediamento produttivo. A far gli da spodain quest'orientativo è il consigliere regionale della Lega Nord **Gianluca Lazzari**. «Ritengo», dice Lazzari, «che stiano risposte che l'istituzione regionale debba dare nel tempo più breve possibile».

Nello specifico si chiedono delucidazioni sul significato della dizione "superficie coperta complessiva" esplicata dalla Regione nel 1995: «se si intende - dice Stecchi - non solo la superficie coperta da volumi di nuova costruzione, ma anche per le infrastrutture senza volumetria, la superficie che si prevede di coprire con trasformazioni morfologiche di aree quando queste costituiscano ostacolo al deflusso delle acque in caso di inondazione».

Si chiedeva anche «se la giunta regionale abbia emanato la "nota esplicativa" del 1995 conseguentemente a qualche richiesta presentata, per avere delucidazione su cosa si intendesse per "superficie coperta", da amministrazioni che si sono trovate, a quei tempi, in situazioni analoghe alla nostra; se successivamente all'emissione vi siano stati casi pratici di applicazione della



«Ce le dovete per il rispetto dovuto a tutta la popolazione di Greve, alle ditte proprietarie dell'area, ai lavoratori».

■ ■ ■

nota esplicativa del 1995: «Ci dovete una risposta - conclude Stecchi - per il rispetto dovuto a tutta la popolazione di Greve che potrebbe essere costretta a pagare cifre enormi per risarcimento danni, per il rispetto dovuto alle ditte proprietarie dell'area che non hanno nessuna colpa per la situazione che si è creata, per il rispetto dovuto ai lavoratori che stavano già lavorando in quell'area e che potrebbero aver perso il lavoro, per il rispetto dovuto alle persone senza lavoro, che arrecherebbero dovere trovare un nuovo posto di lavoro».

## Edon Luca rimette in riga il sindaco

«Sono stato tirato dentro alla questione sul centro islamico senza che mi sia stato mai chiesto niente. A volte il mio nome è stato strumentalizzato»

MATTEO PUCCI

Sulla questione del luogo di preghiera per i cittadini grevignani di fine futura (finizio 2012) sala Polivalente nell'attuale sede della biblioteca comunale, il parroco di Greve in Chianti don Luca Albizzi sembra presto rispettosamente al proprio posto.

## CHI È...

Un basso profilo, il suo, che però alla fine lo ha messo proprio dentro all'occhio del ciclone, in una vicenda tuttora aperta e nella quale ha sentito prese di posizione che ai suoi orecchi sono parse sionate, talvolta anche strumentali. Così ha deciso di mettere un punto fermo, di dire la sua con calma e decisione. In modo che non ci sia più dubbi sul suo pensiero. In modo che nessuno possa più tirarlo in mezzo. Sono due concetti chiavevi sui quali si articola il suo discorso, il primo e rivolto direttamente all'Immam, a Izzein Elzir, venuto a Greve a parlare della sala di culto mercoledì 18 maggio.

## Confronti

Occorre promuovere e spiegare bene ai nuovi immigrati cosa significa "libertà di coscienza". Aiutare a mettere in discussione le concezioni arcaiche delle loro religioni, come il misticismo.

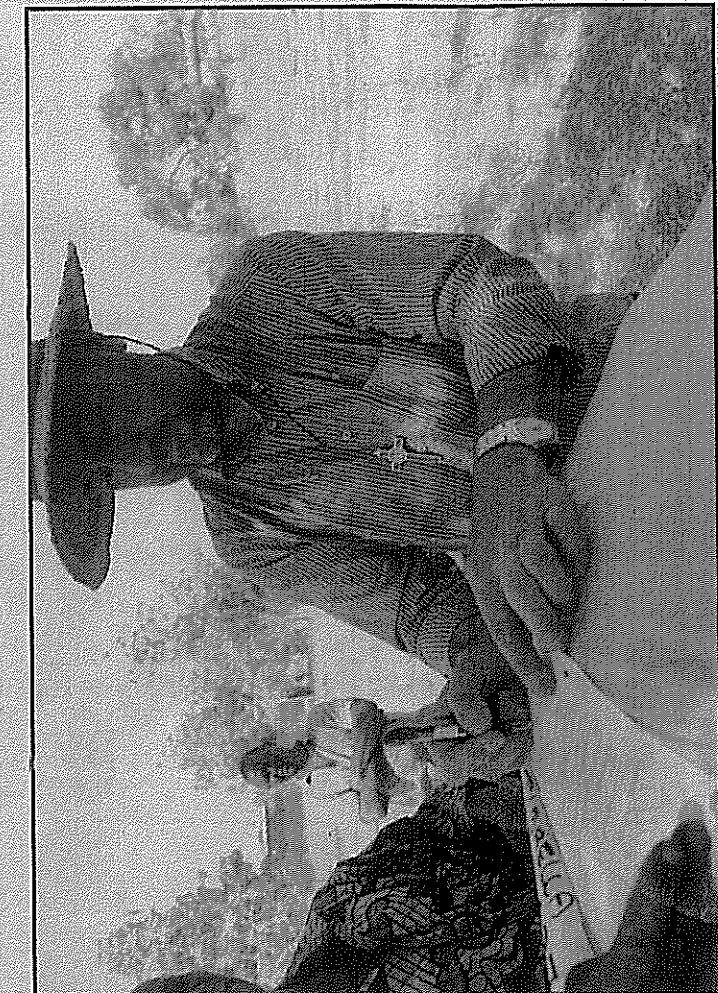
## Modernità

La dimensione dell'islam è vista come antiproibita, contraria ai valori dell'Europa e dell'umanesimo. E come se modernità e islam fossero inconciliabili, ma le cose stanno diversamente.

■ ■ ■

## DON LUCA E IL SINDACO

Insomma, al di là dei buoni rapporti qui c'è tutta una comunità, quella grevigniana appunto, che sulla vicenda della sala di culto islamica è stata, apparentemente, sacerdoti, letteralmente bypassata dal sindaco Alberto Bencistà. Ed è qui che si inserisce



mento tenuto dal primo cittadino in questi mesi. «In tanti mi hanno fatto domande. Io ho solo detto la verità, ovvero che il sindaco ha fatto tutto da sé».

DON LUCA ALBIZZI parroco di Greve. A lato alcune delle frasi di Dounia Bouzar su "Jesus" di marzo

■ ■ ■

«In tanti mi hanno fatto domande. Io ho solo detto la verità, ovvero che il sindaco ha fatto tutto da sé»

■ ■ ■

## DON LUCA E IL SINDACO

«Del resto - conclude - sed avverto fosse intrapreso un percorso serio, di confronto a monie della decisione, io avrei potuto dire la mia. E soprattutto sarebbero potuti fare numerosi passaggi fra i cittadini, i...»

di questa comunità, senza dare luogo a nulla di costruttivo».

Ho aspettato che riennesse don Luca Albizzi dal Burinna Faso, diceva l'11 marzo scorso Bencistà - Il processo doveva rivelare una relativa gradualità: adesso mi confronterò con lui ed entro marzo porterò la decisione in giuria comunale». La decisione è stata infine portata, nell'ormai famoso consiglio comunale a cui intervenne anche la Lega Nord, ma del confronto si è coniugiato con la comunità cattolica, don Luca non ha avuto notizie. «Io so solo che i cittadini sono rimasti perplessi e senza tante informazioni - prosegue il parroco - L'ho riscontrato stesso durante la quotidianità. Ma anche nel periodo pasquale, durante la benedizione delle case. Sono tanti i giovani, molti anche appartenenti al partito cui appartiene il sindaco, che mi hanno chiesto: "Ma perché proprio a Greve? Perché non in altre zone? E perché proprio adesso, quando le priorità sono ben altre?" Io gli ho solo detto la verità, ovvero che il sindaco ha fatto tutto da sé».

■ ■ ■

## DON LUCA ALBIZZI

parroco di Greve. A lato alcune delle frasi di Dounia Bouzar su "Jesus" di marzo

■ ■ ■

«In tanti mi hanno fatto domande. Io ho solo detto la verità, ovvero che il sindaco ha fatto tutto da sé»

■ ■ ■

## DON LUCA E IL SINDACO

«Del resto - conclude - sed avverto fosse intrapreso un percorso serio, di confronto a monie della decisione, io avrei potuto dire la mia. E soprattutto sarebbero potuti fare numerosi passaggi fra i cittadini, i...»